

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 25 (1907)  
**Heft:** 177

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 18.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnements:**  
Schweiz: Jährlich Fr. 6  
2tes Semester . . . 3  
Ausland: Zuschlag des Ports  
Es kann nur bei der Post  
abonniert werden

Preis einzelner Nummern 15 Cts.

**Abonnements:**  
Suisse: un an . . . fr. 6  
2<sup>e</sup> semestre . . . 3  
Etranger: Plus frais de port  
On s'abonne exclusivement  
aux offices postaux

Prix du numéro 15 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Er erscheint 1—2mal täglich ausgenommen Sonn- und Feiertage	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce	Paraît 1 à 2 fois par jour les dimanches et jours de fête exceptés
Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern, etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.)		Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.)	

Diese Nummer umfasst acht Seiten — Ce numéro renferme huit pages

### Inhalt — Sommaire

Abhanden gekommener Werttittel (Titre disparu). — Rechtsdomizil (Domicile juridique). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Bilanzen von Versicherungsgesellschaften. — Bilans de compagnies d'assurances. — Transporteinahmen der schweizerischen Nebenbahnen im Mai 1907 (Nachtrag). — Recettes des transports des chemins de fer secondaires suisses en mai 1907 (Supplément). — Ausfuhr nach den Vereinigten Staaten. — Exportation aux Etats-Unis. — Zölle: Türkei. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

#### Abhanden gekommene Werttittel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Das Bezirksgericht St. Gallen hat mit Beschluss vom 4. bzw. 11. Juni 1907 die Einleitung des Amortisationsverfahrens, gemäss Art. 850 und ff. O. R. in bezug auf folgende abhanden gekommene Werttittel verfügt:

- 1) Sparkassaschein Nr. 49554 der Ersparnisanstalt der Stadt St. Gallen von Fr. 235.70, lautend zugunsten von Elise Dreier, von Bezau.
- 2) Die 10 Dividendencoupons pro 1906 zu den Prioritätsaktien Nr. 266—275 der Firma «Maestran» Swiss American Chocolate Comp. L<sup>td</sup>, lautend auf den Inhaber.
- 3) Sparkassascheine Nr. 30205 und Nr. 418959 der St. Gallischen Kantonbank, ersterer von Fr. 1335, d. d. 15. Februar 1879, lautend zugunsten von Witwe Agatha Wilderer, geb. Angehrn, in Gossau; letzterer von Fr. 70, d. d. 14. Januar 1901, lautend zugunsten von Franz Jos. Laub in Untereggen.
- 4) Kassaschein Nr. 124134 der Ersparnisanstalt des Kauf. Direktoriums in St. Gallen von Fr. 100, d. d. 12. Oktober 1903, lautend auf den Namen Witwe Maria Laub, geb. Lemmenmeier, von und in Untereggen.

Die allfälligen Inhaber dieser Titel werden hiermit aufgefordert, dieselben innert 3 Jahren, vom Tage der ersten Auskündigung an gerechnet, dem Präsidium des Bezirksgerichtes St. Gallen vorzulegen, widrigenfalls die Amortisation ausgesprochen würde. (W. 56<sup>o</sup>)

St. Gallen, den 11. Juni 1907.

Die Bezirksgerichtskanzlei.

#### Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale

##### Gladbacher Feuerversicherungs-Aktien-Gesellschaft in München-Gladbach

Wir bringen hierdurch zur öffentlichen Kenntnis, dass die bisherige Verwalterin unserer General-Agentur Zürich, die Firma Gebrüder Stebler daselbst, mit dem Ablaufe des 14. dieses Monats die Funktionen unseres Generalbevollmächtigten für die Schweiz und des Rechtsdomizilträgers für den Kanton Zürich niederlegen wird und wir mit den Funktionen vom 15. dieses Monats ab Herrn Jacques Graf in Zürich betraut haben.

Die Geschäftsräume der neuen Generalagentur-Verwaltung werden sich in Zürich, Bahnhofstrasse Nr. 51 befinden. (D. 80)

M. Gladbach, den 8. Juli 1907.

Der General-Direktor: Haus.

#### Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio

##### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

###### Bern — Berne — Berna

###### Bureau Aarberg.

1907. 11. Juli. Unter dem Namen **Handwerkerverein Grossaffoltern** besteht, mit Sitz in Grossaffoltern, ein Verein zum Zwecke der Förderung des Handwerkerstandes und der Regelung des Lehrlingswesens durch Errichtung einer Handwerkerschule. Die Dauer des Vereins ist eine unbestimmte; die Statuten datieren vom 14. April 1907. Mitglied des Vereins kann jeder in bürgerlichen Rechten und Ehren stehende Handwerksmeister der Gemeinde Grossaffoltern werden. In einer andern Gemeinde wohnende Handwerksmeister werden unter den gleichen Bedingungen aufgenommen, sofern sie oder die betreffenden Gemeinden an die Handwerkerschule einen Beitrag leisten, der, auf die Schülerzahl verrechnet, demjenigen der Gemeinde Grossaffoltern gleichkommt. Die Aufnahme geschieht durch die Hauptversammlung. Jedes Mitglied hat ein Eintrittsgeld von Fr. 2 zu leisten, ferner einen Jahresbeitrag, dessen Höhe jeweils von der Hauptversammlung festgesetzt wird. Die Mitgliedschaft geht verloren: a. Durch Austritt. Dieser muss schriftlich erklärt werden und es hat jeder Austrittende ein Austrittsgeld von Fr. 40 zu entrichten. Ausnahmen hiervon werden gemacht bei Wegzug oder Geschäftsaufgabe; b. durch Ausschluss in der Hauptversammlung; c. durch Verlust der bürgerlichen Rechte und Ehren, sowie durch Tod. Aus irgend einem Grunde ausscheidende Mitglieder, bezw. deren Erben haben keinen Anspruch auf das Vereinsvermögen. Dieses allein haftet für die Verbindlichkeiten des Vereins. Die Vereinsorgane sind: Die Hauptversammlung, der aus 5 Mitgliedern bestehende Vorstand und die Rechnungsrevisoren. Die rechtsverbindliche Unterschrift für den Verein führen der Präsident oder

der Kassier und der Sekretär. Die konstituierende Versammlung des Vereins vom 16. März 1907 hat den Vorstand bestellt wie folgt: Präsident: Alexander Lysser, Schreiner, in Grossaffoltern; Sekretär: A. Weibel, Schlosser, zu Vorimholz; Kassier: J. Isocher, Wagner, in Grossaffoltern.

###### Bureau Bern.

11. Juli. Die Firma **Jules Lehmann, Lith.**, Lithographie und Buchdruckerei in Bern (S. H. A. B. Nr. 320 vom 22. November 1898, pag. 1329), ist infolge Absterbens des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Jules Lehmanns Witwe».

11. Juli. Inhaberin der Firma **Jules Lehmann's Witwe** in Bern ist Frau Rosina Lehmann, geb. Scheidegger, von Huttwil, in Bern wohnhaft. Natur des Geschäftes: Buchdruckerei und Lithographie. Geschäftslokal: Gerechtigkeitsgasse Nr. 79, Bern. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Jules Lehmann, Lith.»

###### Bureau Biel.

4. Juli. Unter der Firma **l'Economie** bildet das Personal der Fabriken Gurzelen eine **Genossenschaft**, deren Sitz in Biel ist. Sie hat den Zweck, unter ihren Mitgliedern die Ersparnis zu fördern und denselben den Ankauf von Tuch und andern Kleidungsartikeln zu erleichtern. Ein direkter Gewinn für die Genossenschaft ausser den Verwaltungskosten, wird nicht beabsichtigt. Die Statuten sind am 13. April 1907 festgestellt worden. Mitglied der Genossenschaft kann jeder Arbeiter der Fabriken Gurzelen und solche Personen werden, die sich verpflichten, die in den Statuten vorgesehenen Bedingungen zu erfüllen. Die Mitgliedschaft wird erworben durch Anmeldung beim Vorstände oder beim eintigen Sekretär. Jeder Genosschafter hat ein Eintrittsgeld zu bezahlen, das Fr. 1 für die gründenden, und Fr. 2 für die später eintretenden Mitglieder beträgt; überdies hat er alle Mittwoch einen Beitrag von mindestens 50 Rp. zu leisten. Bezahlt das Mitglied den bestimmten Beitrag nicht am betreffenden Tage, so kann es zu einer Busse von 10 Rp. verfallen werden. Von der Einzahlung sind frei folgende Fälle: Militärdienst, längere Krankheit und Arbeitslosigkeit. Mitglieder, die ohne genügende Begründung die Einzahlung während eines Monats unterlassen, werden mit Chargé-Brief gewarnt; wenn sie ihren Verpflichtungen innert 3 Monaten nicht nachkommen, erfolgt ohne weiteres Ausschluss. Ausschluss und Wiederaufnahme kann nur durch die Generalversammlung geschehen. Der Austritt erfolgt auf schriftliche Mitteilung an den Vorstand. Der Ausschluss aus der Genossenschaft wird über jedes Mitglied verhängt, das den Statuten und den durch die Generalversammlung aufgestellten Bestimmungen nicht nachkommt, durch Wort und Tat der Genossenschaft Nachteil verursacht, in den Generalversammlungen oder im Vorstand Störungen provoziert, Austretenden und ausgeschlossenen Mitgliedern werden ihre Guthaben nach Abzug von 5% für die Genossenschaftskasse zurückerstattet, sofern sie innert Jahresfrist seit dem Austritt bzw. Ausschluss reklamiert werden; nicht bezogene Guthaben fallen nach Ablauf dieser Frist der Genossenschaft zu. Im Todesfalle oder bei Wohnortänderungen ist der Vorstand autorisiert, die Rückerstattung der Guthaben in bar, unter Zins und Bussenvorbehalt zu bewilligen. Das Guthaben der Mitglieder besteht aus ihren Einzahlungen. Das Vermögen der Genossenschaft wird gebildet aus: den Eintrittsgeldern, 5% des Ankaufspreises, den Zinsen der Bankdepots, dem Ertrag des Carnetsverkaufs, dem auf den Waren erzielten Gewinn, dem Genossenschaftsmaterial, allfälligen Geschenken, den Guthaben der ausgetretenen oder ausgeschlossenen Mitglieder und den sämtlichen Bussen. Im Falle der Auflösung wird das Vereinsvermögen unter die Mitglieder pro rata ihrer finanziellen Beteiligung verteilt. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen, eine persönliche Haftung der Genosschafter ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: 1) Die Generalversammlung; 2) der aus sieben Mitgliedern bestehende Vorstand. Die Genossenschaft wird Dritten gegenüber durch den Präsidenten, eventuell den Vizepräsidenten und den korrespondierenden Sekretär vertreten. Mitglieder des Vorstandes sind: Arnold Ramsever, von Rüegsau, Präsident; Alfred Neiger, von Schattenhalb, Vizepräsident; Joseph Langel, von Courtelary, protokollierender Sekretär; Eduard Gehret, von Saanen, korrespondierender Sekretär; Gottfried Beuchat, von Soule, Kassier; Charles Monnier, von Trélan, erster Beisitzer; Albert Gyax, von Bleienbach, zweiter Beisitzer; alle wohnhaft in Biel.

###### Bureau Burgdorf.

11. Juli. Die Gebrüder **Albert und Gotthold Jurt**, von Rickenbach (Kt. Luzern), wohnhaft in Winigen, haben unter der Firma **Gebr. Jurt**, mit Sitz in Winigen, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche auf 1. Juni 1907 ihren Anfang genommen hat. Natur des Geschäftes: Mülerei. Geschäftslokal: Winigen-Dorf.

###### Bureau de Courtelary.

11 juillet. La raison **Maffeo F.**, vins et comestibles, à St. Imier (F. o. s. du c. du 26 septembre 1903, n<sup>o</sup> 368, page 1470), est radiée d'office ensuite de faillite du titulaire prononcée par Mr. le président du tribunal de ce siège sous la date de ce jour.

###### Bureau de Moutier.

11 juillet. La société en commandite **Alfred Doriot & fils & Cie.**, au Moulin de Leveresse près de Reconvilier (F. o. s. du c. du 12 mars 1906, page 397), est dissoute. L'actif et le passif sont repris par la société en nom collectif «Alfred Doriot & fils», à Reconvilier.

Alfred Doriot père, originaire de Selete (Berne), Alphonse Doriot, originaire de Beaucourt (Doubs), et Eugène Doriot, originaire de Selete (Berne), tous monteurs de boîtes à Reconvilier, ont constitué sous la raison sociale **Alfred Doriot & fils**, une société en nom collectif qui a

commencé le 19 juin 1907 et reprend l'actif et le passif de la société « Alfred Doriot & fils & Cie. », radiée. Genre de commerce: Fabrication de boîtes de montres. Siège et bureau: à Reconvilier.

*Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes).*

9 juillet. Le chef de la maison Alexis Cour, au Cerneuveuil, commune de Muriaux, est Alexis Cour, originaire de Bonnétage (France), demeurant au Cerneuveuil. Genre de commerce: Vins en gros. Bureau: au Cerneuveuil.

*Bureau Thun.*

11. Juli. Inhaber der Firma A. Krähnenbühl in Thun ist August Krähnenbühl, von Grosshöchstetten, wohnhaft in Thun. Natur des Geschäftes: Betrieb der Militärkantine der Kaserne Thun.

**Uri — Uri — Uri**

1907. 10. Juli. Der Inhaber der bisherigen Firma « Eugen Adam », in Göschenen (S. H. A. B. Nr. 1 vom 3. Januar 1893, pag. 2), ändert dieselbe ab in Eugen Adam, Grand Hôtel u. Hotel Göschenen. Natur des Geschäftes nunmehr: Betrieb des genannten Etablissements.

**Fribourg — Fribourg — Fribourg**

*Bureau de Bulle (district de la Gruyère).*

1907. 10 juillet. Emile Sumereau, fils de Joseph-Denis, de Strassbourg, à Bulle, et Léon Rouvenaz, fils de François, de Bionnens, à Bulle, ont constitué à Bulle, sous la raison sociale Sumereau et Rouvenaz, une société en nom collectif commencée le 1<sup>er</sup> juin 1907. Genre de commerce: Fabrique de meubles et menuiserie en bâtiment. Atelier et bureau: Rue du Moléson.

11 juillet. La Société anonyme des Chocolats au lait F. L. Cailler, à Broc, a, dans son assemblée générale extraordinaire du 15 avril 1907, révisé l'art. 2 de ses statuts et apporté les modifications suivantes aux faits publiés dans la Feuille officielle suisse du commerce du 6 juin 1900, n° 203, page 816. La société a pour but l'achat et l'exploitation de fabriques de chocolat et autres produits alimentaires, et spécialement la continuation des affaires de la société en commandite « F. L. Cailler et Cie », à Broc, le commerce de tous produits analogues, la participation à toute entreprise ou société s'occupant de la fabrication et du commerce de chocolat et de produits alimentaires, soit en les commanditant, soit en achetant de leurs actions ou de leurs obligations, soit en leur prêtant des capitaux, soit de tout autre manière. Elle pourra, pour atteindre ce but, acheter ou louer des immeubles.

*Bureau d'Estavayer.*

10 juillet. Le chef de la maison Voltery François, à Aumont, qui commence des ce jour, est François Voltery fils d'Alphonse, de et à Aumont. Genre de commerce: Boulangerie et épicerie.

**Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città**

1907. 8. Juli. Julius Mangold-Schneider, von Basel, Niklaus Emondts, von Aachen (Preussen), und Rudolf Miville-Burckhardt, von Basel, alle wohnhaft in Basel, haben unter der Firma Mangold, Emondts & Cie in Basel eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. Juli 1907 begonnen hat. Julius Mangold-Schneider und Niklaus Emondts sind unbeschränkt haftende Gesellschafter, Rudolf Miville-Burckhardt ist Kommanditist mit der Summe von dreissigtausend Franken (Fr. 30,000) und führt zugleich die Prokura. Natur des Geschäftes: Chemische Waschanstalt. Kleiderfärberei. Geschäftsort: Birsigstrasse 3/5.

9. Juli. Die Firma F. X. Moeschlin J. A. Tritschler's Nachfolger in Basel (S. H. A. B. Nr. 136 vom 28. Mai 1907, pag. 954) hat ihr Geschäftslokal verlegt nach: Falknerstrasse 7.

9. Juli. Inhaber der Firma Halvar A. Berggren in Basel ist Halvar August Berggren, von Göteborg (Schweden), wohnhaft in Basel. Natur des Geschäftes: Fabrikation und Handel in chemischen Präparaten. Geschäftslokal: Altkircherstrasse 6.

**St. Gallen — St-Gall — San Gallo**

1907. 9. Juli. Die Firma Jos. De Podestà, Kolonialwaren, Wein, Spirituosen und Quincaillerie, mit Sitz in Oberuzwil (S. H. A. B. Nr. 13 vom 18. Januar 1895, pag. 52) ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

10. Juli. Die Firma Fritz Rössler, z. Jakobshof mit Sitz in Wattwil (S. H. A. B. Nr. 516 vom 21. Dezember 1906, pag. 2061) ist infolge Verkaufes des Geschäftes erloschen.

10. Juli. Inhaber der Firma Js. Roth, Bau- & Cementwarengeschäft in Gubelruthi-Mogelsberg ist Isaak Roth, von Mogelsberg, in Gubelruthi-Mogelsberg. Röhren- und Zementwarenfabrikation und Bauunternehmung. In Gubelruthi-Mogelsberg. Die Firma erteilt Prokura an Alfred Roth, von Mogelsberg, in Gubelruthi-Mogelsberg.

10. Juli. Inhaber der Firma V. Lorenzi in Rorschach ist Venanzio Lorenzi, von Mortaso (Tirol), in Rorschach. Messerschmied und Schleiferei. Hauptstrasse.

11. Juli. Inhaber der Firma J. Kloos in Rorschach ist Josef Kloos, von Biberach (Württemberg), in Rorschach. Pinsel- und Bürstenfabrikation. Hauptstrasse Nr. 93.

**Aargau — Argovie — Argovia**

*Bezirk Zofingen.*

1907. 10. Juli. Die Firma Senn-Weber & Cie., Tabakfabrikation und Agentur in Rothbaken in Oftringen (S. H. A. B. Nr. 478 vom 8. Dezember 1905, pag. 1909) ist infolge Verlegung des Sitzes nach Olten erloschen.

11. Juli. In der Firma Schuhfabrik Brittnau, A. G. in Brittnau (S. H. A. B. Nr. 144 vom 6. Juni 1907, pag. 1010) ist der Direktor Otto Hussy-Burger ausgetreten und dessen Unterschriftsberechtigung somit erloschen. Die Firma erteilt nun Prokura an Jakob Muntwyler, von Wohlen, wohnhaft in Brittnau, in dem Sinne, dass derselbe berechtigt ist, mit einem Delegierten des Verwaltungsrates kollektiv zu zeichnen. Als Delegierte des Verwaltungsrates sind bezeichnet worden: Hermann Suter, von Oberentfelden, in Zofingen, und Gotthilf Kunz, Grossrat, von und in Brittnau.

**Tessin — Tessin — Ticino**

*Ufficio di Bellinzona.*

1907. 11 luglio. La Società dei Medici-Condotti del Cantone Ticino società che ha per scopo di curare il miglioramento morale e materiale dei suoi soci (F. u. s. di c. del 9 marzo 1904, n° 96, pag. 381), viene cancellata per scioglimento della società in relazione alla assemblea tenuta il 1° luglio 1906 ed alla costituzione della nuova « Società Medica della Svizzera italiana ».

Sotto la ragione sociale Società Medica della Svizzera Italiana si è costituito il 1° luglio 1906 una società con sede in Bellinzona a norma

del titolo 28 C. O. per un tempo indeterminato, allo scopo di curare il miglioramento morale e materiale dei suoi soci. Gli organi sociali sono: l'assemblea generale; il comitato direttivo, la commissione di verifica dei conti. Il comitato direttivo è composto di 5 (cinque) membri nominati per 3 (tre) anni dall'assemblea a voto segreto. Di fronte ai terzi svincolano la società le firme collettive del presidente e del segretario. Presidente è Dr. V. Vella, in Lugano; segretario: Dr. A. Solari, in Lugano-Cassarate. La qualità di membro si acquista facendone domanda su apposito formulario e pagando le tasse sociali. Si perde cessando di pagare le tasse.

*Ufficio di Lugano.*

10 luglio. La società in nome collettivo Ferrario & Ghezzi, fabbrica italiana di pasta in Lugano (F. u. s. di c. del 10 settembre 1900, n° 307, pag. 1232), è cancellata in seguito a scioglimento e liquidazione della stessa.

*Ufficio di Mendrisio.*

10 luglio. Proprietario della ditta Angelo Medici, fu Salvatore in Mendrisio, è Angelo Medici, da e domiciliato in Mendrisio. Genre di commercio: Lavori in cemento.

11 luglio. Proprietario della ditta Edoardo Belloni in Ligornetto, è Edoardo Belloni, fu Cesare, da e in Ligornetto. Genre di commercio: Stoffe, commestibili e coloniali.

**Waadt — Vaud — Vaud**

*Bureau d'Aigle.*

1907. 10 juillet. La raison Elise Frantschy à Chesières rière Ollon, épicerie, mercerie, tabacs, cigares, dépôt de pain (F. o. s. du c. du 4 décembre 1891), est radiée ensuite de renonciation de la titulaire.

10 juillet. Le chef de la maison Ch. Jaggi-Ackermann, à Chesières rière Ollon, est Christian, fils de Christian Jaggi, de Gessenay, domicilié à Chesières. Genre de commerce: Epicerie, mercerie, tabacs, cigares, boulangerie. Bureau: à Chesières.

*Bureau de Lausanne.*

9 juillet. Achille Giraudineau, de Paris, et Edouard Barbey, de Chardonne, les deux domiciliés à Lausanne, ont constitué sous la raison sociale Giraudineau et Cie une société en nom collectif, ayant son siège à Lausanne et qui a commencé le 1<sup>er</sup> janvier 1907. Genre de commerce: Vins et liqueurs en gros. Siège social: Rue du Grand Pont 8.

10 juillet. La société en nom collectif Amy, Thévoz et Boulenaz, à Lausanne (impressions artistiques) (F. o. s. du c. du 17 juin 1907), est dissoute ensuite du retrait de l'associé Oscar Amy; cette raison sociale est en conséquence radiée.

Armand Thévoz, de Missy, et Ernest Boulenaz, de Corsier, les deux domiciliés à Lausanne, ont constitué sous la raison sociale Thévoz et Boulenaz, une société en nom collectif ayant son siège à Lausanne et qui a commencé ce jour. La société « Thévoz et Boulenaz » reprend la suite des affaires, ainsi que l'actif et le passif de la maison « Amy, Thévoz et Boulenaz ». Genre d'affaires: Impressions artistiques. Bureau et atelier: Place St-François 3, au 1<sup>er</sup>, à l'enseigne « Comptoir d'édition artistique Artax ».

10 juillet. Le chef de la maison E. Colia, à la Perraudettaz r. Pully, est Emile-Jean Colia, de Lausanne, domicilié à la Perraudettaz. Genre d'industrie: Entrepreneur. Bureau: la Perraudettaz; chantier: à Pully.

10 juillet. Dans son assemblée générale du 27 juin 1907, le conseil d'administration de la Compagnie du Chemin de Fer Lausanne-Ouchy et Eaux de Bret, Société anonyme, ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 31 août 1905), a composé son comité de direction comme suit: Jean-Jacques Mercier, président; Eugène Francillon, Simond de Félice et J. Jacques-Mercier, tous domiciliés à Lausanne. Marc Morel-Marcel ne faisant plus partie du comité de direction, la signature qui lui avait été conférée collectivement est radiée au registre du commerce.

*Bureau de Moudon.*

10 juillet. La raison Gustave Bloch, à Moudon, bazar moudonnais (F. o. s. du c. du 25 janvier 1898, page 85, n° 21), est radiée ensuite de départ du titulaire.

10 juillet. La raison Edouard Dutoit, à Bercher, exploitation d'une tuilerie et scierie (F. o. s. du c. du 7 août 1906, n° 333, page 1330), est radiée ensuite de décès du titulaire.

11 juillet. La raison Porret-Semoroz, à Moudon, commerce d'étoffes et poterie (F. o. s. du c. du 9 mars 1883, page 260, n° 34), est radiée ensuite de renonciation et de remise de commerce.

Marie, née Porret, femme d'Alexis Le Calvez, d'origine française, domicilié à Moudon, fait inscrire qu'elle exerce, à Moudon, indépendamment et avec l'autorisation expresse de son mari, sous la raison sociale Le Calvez-Porret, un commerce d'étoffes, poterie, vannerie et boissellerie. Cette maison a repris la suite des affaires, ainsi que l'actif et le passif de la raison « Porret-Semoroz », radiée.

11 juillet. Michel, fils de Valentin Sculati, et Tranquilo, fils de Jaques Delmatti, les deux d'origine italienne, domiciliés à Moudon, ont constitué à Moudon, sous la raison sociale Sculati et Delmatti une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> avril 1907. Genre d'affaires: Entreprise de travaux en bâtiment.

11 juillet. La raison E. Panchaud, à Moudon, denrées coloniales, épicerie, droguerie, vins, liqueurs, fournitures pour fromageries et grains fourragères (F. o. s. du c. du 25 juillet 1901, page 1061), est radiée ensuite de départ du titulaire.

*Bureau de Rolle.*

9 juillet. Sous le nom de Société des vétérans, il a été fondé à Rolle une société régie par les dispositions du titre 28 C. O. qui a pour but: a. de resserrer les liens d'amitié patriotique qui unissent entre eux les membres de la société ayant participé aux fêtes du 14 avril 1903; b. d'étendre ces sentiments de bonne confraternité aux citoyens suisses qui seraient désireux de se grouper autour de son drapeau; c. de développer chez ses membres les sentiments militaires et l'amour de la patrie par l'exercice du tir; d. de faire connaître les anciens uniformes de nos milices ainsi que leurs évolutions, dans les circonstances appropriées à ce dernier but; e. de se conformer aux constitutions et aux lois fédérales et vaudoises. Les statuts portent la date du 6 mai 1904; ils ont été approuvés par le conseil d'état du canton de Vaud, le 20 mai suivant. Le siège de la société est à Rolle; elle a pour devise: Pour l'honneur, pour la patrie. La société se compose de membres actifs et de membres honoraires. Pour être membre actif de la société, il faut être de nationalité suisse, âgé de 18 ans révolus, être admis par l'assemblée générale à la majorité des deux tiers des voix et payer une finance d'entrée et une contribution mensuelle fixée chaque année par l'assemblée générale. Les membres honoraires sont exonérés du paiement de la finance d'entrée et des contributions mensuelles. Un sociétaire peut se retirer en tout

temps de la société après en avoir avisé le président et s'être mis en règle avec la caisse. Les sociétaires qui n'auraient pas acquitté leurs contributions mensuelles, six mois durant, sont considérés comme démissionnaires. L'exclusion de la société pourra être prononcée contre tout membre qui aurait été frappé d'une peine infamante. L'exclusion sera prononcée en assemblée générale, à la majorité des deux tiers des membres présents. Le fonds social est formé par les finances d'entrée, les contributions mensuelles, les contributions de fête et les dons et legs qui pourraient être faits à la société. Les membres de la société ne sont pas responsables des engagements contractés par elle; ces engagements ne sont garantis que par les biens de l'association. Les organes de l'association sont: l'assemblée générale et le haut conseil composé de cinq membres, savoir, un président, un vice-président, un trésorier, un secrétaire et un vice-secrétaire. Le haut conseil a charge d'administrer la société, d'en gérer la fortune et de diriger les délibérations de l'assemblée générale. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective du président et du secrétaire. Le président est Ernest Monnard, à Mont; le vice-président: Eugène Treboux, à Rolle; le secrétaire: Jean Bovet, à Rolle, et le vice-secrétaire: Ernest Jorand, à Mont.

11 juillet. La société en nom collectif Baud et C<sup>ie</sup>, agence agricole, de la Côte, à Rolle (F. o. s. du c. du 30 décembre 1903, page 1913, et 18 juin 1906, page 1038), est dissoute à partir d'aujourd'hui.

La maison est continuée sous la raison Auguste Baud, à Rolle, avec sous-titre Agence agricole de la Côte, par Jules-Auguste, fils de Jules-Daniel Baud, de Perroy et de Gimel, domicilié à Mont qui reprend l'actif et le passif de la société «Baud et C<sup>ie</sup>». Genre de commerce: Produits divers pour l'agriculture et la viticulture, machines agricoles. Bureau, magasins et moulin: à la gare de Rolle

Bureau de Vevey.

9 juillet. La raison H. Gaudard, à Montreux, Café de la Rouvenaz (F. o. s. du c. du 19 novembre 1903, n<sup>o</sup> 432, page 1726), est radiée ensuite du départ du titulaire.

Nedenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Boudry.

1907. 10 juillet. La raison Chapuis (pharmacie), à Boudry (F. o. s. du c. du 24 avril 1883, n<sup>o</sup> 59), est radiée ensuite de renonciation du titulaire. L'actif et le passif sont repris par la maison «Pharmacie Chapuis» inscrite ci-après.

Le chef de la maison Pharmacie Chapuis à Boudry, est Paul Chapuis fils, de Romanel (Vaud) et Boudry (Neuchâtel), domicilié à Boudry. Genre de commerce: Pharmacie. La maison reprend l'actif et le passif de la raison Chapuis radiée ci-dessus. Bureau: Rue Principale, n<sup>o</sup> 121 à Boudry.

Bureau de Neuchâtel.

11 juillet. La raison Fritz Zwiackner, entreprise de charpentes et menuiserie à St-Blaise (F. o. s. du c. du 21 septembre 1891, page 768), est radiée ensuite du décès du titulaire.

Genève — Genève — Ginevra

1907. 9 juillet. Suivant statuts et procès-verbal d'assemblée constitutive, en date du 2 juillet 1907, signés de tous les actionnaires, il s'est constitué sous la dénomination de Société anonyme Minière de Tchistya-kowo, une société anonyme ayant pour objet l'acquisition de concessions et la location et exploitation de gisements houillers des villages de Alexévo-Léonovka (baillage d'Andreovka) et de Rémovka (baillage de Marinovo), (arrondissement de Taganrog, province des troupes du Don), ainsi que toutes entreprises industrielles, commerciales et financières s'y rattachant. Son siège social est à Genève, Rue Petitot n<sup>o</sup> 5. Sa durée est indéterminée. Le capital social est fixé à la somme de un million de francs (fr. 1,000,000), divisé en 10,000 actions de 100 fr., au porteur, toutes souscrites et entièrement libérées. La société est administrée par un administrateur-délégué et une direction composée de 3 à 5 directeurs. Sauf délégation spéciale, la société est valablement représentée par l'administrateur-délégué signant seul, ou par deux directeurs signant conjointement. Toutes publications émanant de la société ont lieu par la voie de la «Feuille d'avis officielle de Genève». L'administrateur-délégué actuel est Constantin Voroponoff, domicilié à Krivoi-Rog (Russie), mais faisant, en tant que de besoin, élection de domicile à Genève, au siège social. La direction est actuellement composée de 3 directeurs qui sont: Abraham, dit Abram Dikanski, domicilié à Paris, mais faisant, en tant que de besoin, élection de domicile à Genève, au siège social, Antoine Liodet, domicilié à Genève, et Marc Gouy, aussi domicilié à Genève.

— 9 juillet. Suivant statuts et procès-verbal d'assemblée constitutive, en date du 3 juillet 1907, signés de tous les actionnaires, il s'est constitué, sous la dénomination de Société anonyme de Manganèse Russe, une société anonyme ayant pour objet l'acquisition de concessions et l'exploitation de terrains manganésiens situés près du village Illinka, baillage de Wichetarasouskaia, gouvernement de Iekaterinoslaw (Russie), dont les concessions appartiennent à Monsieur Simon Blumenfeld, ainsi que toutes entreprises industrielles, commerciales et financières s'y rattachant. Son siège social est à Genève, Rue Petitot n<sup>o</sup> 5. Sa durée est indéterminée. Le capital social est fixé à la somme de un million deux cent mille francs (fr. 1,200,000), divisé en 12,000 actions de 100 francs au porteur, toutes souscrites et entièrement libérées. La société est administrée par un administrateur-délégué et une direction composée de 3 à 5 directeurs. Sauf délégation spéciale, la société est valablement représentée par l'administrateur-délégué, signant seul, ou par deux directeurs signant conjointement. Toutes publications émanant de la société ont lieu par la voie de la «Feuille officielle de Genève». L'administrateur-délégué actuel est Simon Blumenfeld, domicilié à Krivoi-Rog (Russie), mais faisant, en tant que de besoin, élection de domicile à Genève, au siège social. La direction est actuellement composée de trois directeurs qui sont: 1<sup>o</sup> Abraham, dit Abram Dikanski, domicilié à Paris, mais faisant en tant que de besoin, élection de domicile, à Genève, au siège social; 2<sup>o</sup> Antoine Liodet, domicilié à Genève; 3<sup>o</sup> Gustave Wuilleumier, domicilié à Genève.

— 9 juillet. Le conseil d'administration de la Banque Populaire Suisse, association ayant son siège à Berne, et une succursale à Genève (F. o. s. du c. du 6 juin 1906, page 961), a conféré procuration collective pour la banque d'arrondissement de Genève, à Eugène Bertrand, de Genève, y domicilié, adjoint au directeur. Eugène Bertrand signera collectivement avec l'un des fonctionnaires désignés antérieurement.

— 9 juillet. Dans sa séance du 2 juillet 1907, le conseil d'administration de l'Union Financière de Genève, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 1<sup>er</sup> mars 1906, page 314), usant des pouvoirs qui lui sont réservés par les statuts, a décidé qu'à l'avenir, la société serait engagée par la signature conjointe de deux des personnes auto-

risées à signer, soit les administrateurs, le directeur, le fondé de pouvoirs. Ces personnes sont toutes désignées dans les publications antérieures.

10 juillet. La raison Herzog-Wuffli, institut electro-magnétique, à l'enseigne «Quisisana», à Genève (F. o. s. du c. du 16 mai 1904, page 794), est radiée en vertu de l'art. 13, dernier alinéa, du règlement du registre du commerce.

10 juillet. Par jugements en date des 29 juin et 8 juillet 1907, le tribunal de première instance de Genève a déclaré en état de faillite:

1<sup>o</sup> La Société Immobilière Angle Versonnex, société anonyme ayant son siège aux Eaux-Vives (F. o. s. du c. du 27 décembre 1905, page 2014).

2<sup>o</sup> La raison Maurice Ellmann, commerce et représentation en horlogerie à Genève (F. o. s. du c. du 25 février 1907, page 310).

Ces deux raisons sont en conséquence radiées d'office.

10 juillet. Raoul Kustner, de Genève, domicilié à Plainpalais, et Joseph Thévand, d'origine française, domicilié à Genève, ont constitué à Plainpalais, sous la raison sociale Kustner fils et Thévand, une société en nom collectif qui a commencé le 10 juillet 1907. Genre d'affaires: Commerce et réparations de cycles et motocycles. Locaux: 6, Rue de l'Ecole de Médecine.

Edig. Amt für geistiges Eigentum — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle

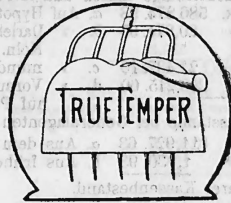
## Marken. — Marques

### Eintragungen. — Enregistrements

N<sup>o</sup> 22376. — 9 juillet 1907, 4 h.

American Fork & Hoe C<sup>o</sup>, fabrique,  
Cleveland (Etats-Unis d'Am.).

### Outils à main pour l'agriculture et l'horticulture.



Nr. 22377. — 9. Juli 1907, 4 Uhr.

Siegrist & C<sup>o</sup>, Fabrikanten,  
Basel (Schweiz).

### Adhäsionsöl.



Nr. 22378. — 9. Juli 1907, 8 Uhr.

F. Hoffmann-La Roche & C<sup>o</sup>, Fabrikanten,  
Basel (Schweiz).

### Pharmazeutisches Produkt.

**Secacornin „Roche“**

enthält die wirksamen Bestandteile des  
Secalonsporium gelbes

1,0 g enthält 400 Secalonsporium  
Anwendung innerlich  
subkutan und intrauterin.

Preis 4.- Kr. 4.- Dosis 0,5 bis 1,0

F. Hoffmann-La Roche & C<sup>o</sup>, Basel.

Nr. 22379. — 9. Juli 1907, 8 Uhr.

F. Hoffmann-La Roche & C<sup>o</sup>, Fabrikanten,  
Basel (Schweiz).

### Pharmazeutische Präparate.

## JOTRAMIN

Nr. 22380. — 9. Juli 1907, 12 Uhr.

Lüdy & C<sup>o</sup> (Grosse Apotheke), Fabrikanten und Kaufleute,  
Burgdorf (Schweiz).

### Chemisch-pharmazeutische Produkte.

## Fossilol

**„CONCORDIA“ Cölnische Lebens-Versicherungs-Gesellschaft**

**Bilanz für den Schluss des Geschäftsjahres 1906**

Aktiva		Passiva	
Mk.	Pf.	Mk.	Pf.
24,000,000	—	30,000,000	—
1,137,450	—	3,000,000	—
92,066,127	01	89,919,840	95
6,157,965	40	4,588,059	10
8,030,797	—	92,943	95
853,717	99	3,419,988	61
2,380,853	03	70,154	20
832,402	63	44,275	49
813,758	56	1,037,137	67
114,060	44	701,261	87
—	—	840	52
2,008,958	07	10,000	—
—	—	1,863,669	75
138,396,090	13	164,221	43
		2,265,292	26
		3,082,074	08
		138,396,090	13

**„ZÜRICH“, Allgemeine Unfall- und Haftpflicht-Versicherungs-Aktiengesellschaft in Zürich**

**Bilanz am 31. Dezember 1906.**

Aktiva		Passiva	
Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
5,000,000	—	10,000,000	—
68,865	13	5,000,000	—
578,589	50	1,467,500	—
4,800,000	—	29,667,332	76
38,247,170	40	2,377,350	95
392,397	80	792,131	—
3,004,989	86	2,827,236	26
39,538	28		
52,131,550	97	52,131,550	97

Zürich, den 3. April 1907.

„ZÜRICH“

Allgemeine Unfall- und Haftpflicht-Versicherungs-Aktiengesellschaft,  
Der Präsident: **H. E. Stroull.** Der Generaldirektor: **F. Meyer.**

**Mutuelle Chevaline suisse, Société d'assurance mutuelle contre la mortalité des chevaux, à Lausanne**

**Bilan au 31 décembre 1906**

Actif		Passif	
fr.	ct.	fr.	ct.
15,440	—	5,000	—
7,000	—	15,000	—
2,123	15	2,000	—
223	—	5,436	85
2,650	70		
27,436	85	27,436	85

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Transporteinnahmen der schweizerischen Nebenbahnen — Recettes des transports des chemins de fer secondaires suisses im Mai 1907

Nachtrag — Supplément

Table with columns for Betriebs-Längen, Linien - Lignes, Verkehr - Trafic, Einnahmen - Recettes, and Total-Einnahmen. It is divided into sections for Schmalspurbahnen, Zahnradbahnen, and Drahtseilbahnen.

Ausfuhr nach den Vereinigten Staaten — Exportation aux Etats-Unis

Folgende Übersichten ergeben sich aus unserer Bearbeitung der Mitteilungen, welche uns die Konsulate der Vereinigten Staaten von Amerika monatlich zustellen, für die Monate Juni und Januar-Juni der Jahre 1906 und 1907.

I. Zusammenstellung nach Konsularbezirken — Classement d'après les districts consulaires

Konsularbezirk St. Gallen — District consulaire de St-Gall

Table showing export statistics for St. Gallen district, including items like Stickeren in Plattstich, Seiden- und Baumwollspitzen, etc.

Table showing export statistics for St. Gallen district, including items like Plattstichgewebe, Bunte Baumwollgewebe, etc.

Konsularbezirk Zürich — District consulaire de Zurich

Table showing export statistics for Zurich district, including items like Seidene und halbsidene Stückerware, Beuteltuch, etc.

Konsularbezirk Luzern — District consulaire de Lucerne

Table showing export statistics for Lucerne district, including items like Seidene und halbsidene Stückerware, Strohhwaren, etc.

Konsularbezirk Basel — District consulaire de Bâle

Table showing export statistics for Basel district, including items like Floretseide, Bänder, Strickwaren, etc.

Konsularbezirk Bern — District consulaire de Berne

Table showing export statistics for Bern district, including items like Käse, Kondensierte Milch, Strickwaren, etc.

Konsularbezirk Genf — District consulaire de Genève

Table showing export statistics for Geneva district, including items like Horlogerie et fournitures, Boites à musique, etc.

II. Zusammenstellung nach Kategorien — Classement par catégories

Table showing export statistics by category, including items like Seidene und halbsidene Stückerware, Seidenwaren, etc.

NB. Die Hinweisungsziffern hinter den einzelnen Kategorien des vorstehenden Zusammenzugs nach Branchen beziehen sich auf die Ziffern in den oben erwähnten Übersichten nach Konsularbezirken und geben an, aus welchen einzelnen Posten dieser letzteren die genannten Kategorien gebildet sind.

**Zölle — Douanes**

Türkei. Die der Türkei von den beteiligten Mächten zugestandene Erhöhung des allgemeinen Wertzollens von 8 auf 11 % (siehe die Notiz in Nr. 125 vom 15. Mai lfd. Js.) ist am 12. dies definitiv in Kraft getreten.

**Ausländische Banken. — Banques étrangères**

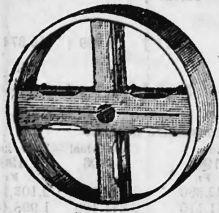
Banque d'Angleterre.		Banque de France.	
20 juin	11 juillet	4 juillet	11 juillet
Encaisse métallique	25,298,567	24,413,479	25,763,762,732
Réserve de billets	23,935,030	23,095,995	3,786,260,126
Effets et avances	30,947,399	32,837,054	1,244,971,275
Valeurs publiques	15,084,520	16,584,520	
Billets émis	52,804,795	52,694,220	
Dépôts publics	10,838,791	7,929,058	
Dépôts particuliers	42,581,976	47,847,112	

Banque de France.		Oesterreichisch-Ungarische Bank.	
4 juillet	11 juillet	30. Juni	7. Juli
Circulation de billets	4,919,501,120	1,389,586,514	1,388,316,338
Comptes cour.	710,183,121	60,000,000	60,000,000
		678,330,031	638,276,632
		1,880,791,840	1,841,271,900
		191,380,038	184,360,592

Annoncen-Pacht:  
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

**Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles**

Régie des annonces:  
Rodolphe Mosse, Zurich, Bern, etc.



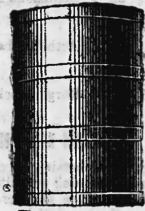
**Hartpapier-Industrie A.G., Altdorf (Uri)**

(1245.)

**Riemenscheiben**

**Werkzeug- u. Armaturgriffe, Fässer, elektr. Isolationen, Spinnereiartikel**

bewähren sich überall tadellos



**Société des Fabriques de Spiraux réunies à La Chaux-de-Fonds**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en **assemblée générale ordinaire** le samedi, 27 juillet 1907, à 10 heures du matin, dans les Bureaux de la Société, rue de la Serre 15, à La Chaux-de-Fonds.

**Ordre du jour:**

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Rapport de MM. les commissaires-vérificateurs sur l'exercice arrêté au 30 juin 1907.
- 3° Votations sur les conclusions de ces rapports. (2057)
- 4° Revision partielle des statuts.
- 5° Nomination des commissaires-vérificateurs pour le prochain exercice.

Conformément à l'article 15 des statuts, le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport de MM. les commissaires-vérificateurs sont déposés dès ce jour au siège social, à la disposition de MM. les actionnaires. La Chaux-de-Fonds, le 13 juillet 1907.

Le conseil d'administration.

**Société d'Hôtels à Zermatt, Sion**

(Hôtels Schweizerhof, Terminus et Bellevue)

Messieurs les actionnaires sont convoqués en **assemblée générale extraordinaire** pour le samedi, 20 juillet 1907, à 2 1/2 heures, au Grand Hôtel de et à Sion. (2024)

**Ordre du jour:**

- Projets de construction et autorisation d'emprunter.  
Les cartes d'admission peuvent être retirées contre dépôt des titres jusqu'au 17 juillet 1907, chez la Banque d'escompte et de dépôts, à Lausanne, et chez MM. De Riedmatten & Cie., à Sion.  
Sion, le 8 juillet 1907.

Le conseil d'administration.

Stiller oder aktiver

**Teilhhaber (Kaufmann)**

gesucht

Seit Jahren bewährtes Geschäft, mit flotter Zukunft, sucht behufs richtiger Ausnützung der gegebenen Vorteile Teilhaber mit Einlage von Fr. 20-40,000. Geil. Offerten sub Chiffre Z'L 7636 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich. (2051)

**Vente aux enchères publiques**

après faillite, de tout le matériel, agencements, machines, outillages et mobilier, de la fabrique suisse de boîtes plaquées or, (1777)

**ancienne fabrique Servet**

Cette vente aura lieu en bloc dans les bureaux de la fabrique, à Genève, rue de St-Jean, n° 80, le lundi 15 juillet 1907, à deux heures après-midi, sur la mise à prix, montant de l'inventaire, de soixante deux mille francs et fr. 62,000. — Pour tous renseignements et pour consulter le cahier des charges et l'inventaire, s'adresser à M. H. L. Duchosal, arbitre de commerce, rue du Stand 56, ou au soussigné, chargé de la vente.

Pour le cas où il ne se présenterait pas d'acquéreur sur cette mise à prix, elle sera abaissée jusqu'à un chiffre que fixera l'administration de la faillite, au moment des enchères.

Henri Martin, huissier.

**Papierhandlung en gros**

A. Jucker, Nachf. v.

**Jucker-Wegmann, Zürich**

Belohnungsfähigstes Lager aller Sorten Papiere und Kartons. (173.)

**CAISSE**

**HYPOTHECAIRE DE SAINT-GALL**

Capital social Fr. 5,000,000 dont Fr. 3,500,000 entièrement versé

Nous émettons jusqu'à nouvel avis des (2019)

**obligations 4 1/4 % au pair**

en chiffres ronds, minimum Fr. 500. — à 1-3 ans ferme et à 6 mois de dédite réciproque.

Les titres nominatifs ou au porteur sont délivrés avec coupons annuels ou semestriels, payables sans frais, outre à notre caisse, auprès de la Société de Crédit Suisse à Zurich, Bâle et Genève, ainsi qu'à Berne chez MM. Wytenbach et Co.

La Direction.

**Zürcher Zentral-Bäckerei A. G.**

Die Herren Aktionäre werden hiermit auf Samstag, den 27. Juli, nachmittags 3 Uhr, in den Olivenbaum, Stadelhofen, Zürich I, zu einer **ausserordentlichen Generalversammlung**

eingeladen, zur Erledigung folgenden Traktandums: «Beschlussfassung über ein unter § 15 lit. d unserer Statuten fallendes Geschäft.» (2041)

Stimmkarten sind auf dem Bureau der Zürcher Zentral-Bäckerei zu beziehen. Stimmberechtigt sind diejenigen Aktionäre, welche sich bis zum 25. Juli 1907 über den Besitz der Aktien bei der Direktion ausweisen. Zürich, den 10. Juli 1907.

Der Verwaltungsrat.

**Felsenegg Zugerberg**

954 Meter ü. Meer.

Altbewährter Luftkurort. Elektr. Bahn vom Bahnhof Zug aus.

Prachtvolle Lage mit entzückender Fernsicht, grosse Tannenwälder, ebene, ausgedehnte Spaziergänge. Pension von Fr. 7.50 an. Alle medizinischen Bäder, Massage. Kurarzt. Moderne Einrichtung für Hydrotherapie. (1848;)

J. Bosshard-Ryf, Bes.

**Beteiligung**

Zur Vergrößerung einer gut gehenden chemisch-technischen Fabrik, welche eine äusserst vorzügliche, gut eingeführte Spezialität aufgenommen hat, wird ein aktiver (2018;)

**Teilhhaber gesucht**

mit 40-50 Mille Einlage. Technisch gebildeter Kaufmann wird bevorzugt. Offerten unter Chiffre A 4203 Z an Haasenstein & Vogler, Zürich.

**A. Welti-Furrer, Zürich I,**

Bärengasse 29. — Telefon 4726.

Intern. Möbeltransport und Spedition.

Lagerhaus. — Camionnage. (42.)



Rudolf Mosse, Annoncen-Expedition, Zürich, Bern.

## RÉPUBLIQUE &amp; CANTON DE NEUCHÂTEL

## Emprunt 4% de Fr. 10,000,000 de 1907

Par décret du Grand Conseil, le Conseil d'Etat de la République et Canton de Neuchâtel a été autorisé à contracter un Emprunt de Fr. 10,000,000 à 4%, destiné:

1° Fr. 6,000,000 à l'augmentation du capital de la Banque Cantonale Neuchâteloise, capital porté de 4 à 10 millions de francs par la loi du 26 février 1907;

2° Fr. 4,000,000 à la consolidation de la dette flottante du Canton de Neuchâtel. — Les modalités de l'Emprunt sont les suivantes:

a) Les titres sont de Fr. 500 au porteur et munis de coupons semestriels d'intérêt de Fr. 10 au 31 janvier et au 31 juillet; le premier coupon sera payable le 31 janvier 1908.

b) Le remboursement de l'Emprunt aura lieu en 45 ans, par amortissements annuels commençant le 31 janvier 1913. Les amortissements s'effectueront par voie de tirages au sort. L'Etat de Neuchâtel aura toutefois la faculté d'augmenter ses amortissements et même de dénoncer le remboursement total, moyennant un avertissement de trois mois tombant sur un 31 janvier, mais aucun remboursement anticipé ne pourra avoir lieu avant le 31 janvier 1913.

c) Les coupons et obligations remboursables sont payables sans frais ni retenue d'aucune sorte, à quelque titre que ce soit, aux Caisses des Etablissements suivants:

**Banque Cantonale Neuchâteloise.**  
Bankverein Suisse.  
**Banque Cantonale de Berne.**  
**Banque Commerciale de Bâle.**

S. A. de Speyr & Co à Bâle.

d) Toutes les publications relatives au service de l'Emprunt seront faites dans la Feuille officielle du Canton de Neuchâtel, dans la Feuille officielle Suisse du Commerce et dans un journal de Bâle, Genève et Zurich.

Neuchâtel, 12 juillet 1907.

Le Chef du Département  
des Finances:

Edouard Droz.

Au nom du Conseil d'Etat,

Le Chancelier: Le Président:

Perrin: Ed. Quartier-La-Tente.

Les souscriptions sont reçues sans frais aux domiciles suivants:

**Aarau:** Banque d'Argovie.  
Crédit Argovien.  
**Aigle:** Crédit d'Aigle.  
**Altdorf:** Caisse d'Epargne d'Uri.  
**Baden:** Banque de Baden.  
**Bâle:** Banque Nationale Suisse.  
Bankverein Suisse et ses agences I et II.  
Banque Commerciale de Bâle.  
Banque Fédérale S. A.  
Société de Crédit Suisse.  
Banque Cantonale de Bâle.  
Société anonyme de Speyr & Co.  
Banque Industrielle.  
Handwerkerbank.  
Binswanger & Lebert.  
R. N. Bröderlin.  
Les fils Dreyfus & Co.  
S. Dukas & Co.  
Ehinger & Co.  
C. Gutzwiller & Co.  
La Roche & Co.  
La Roche Fils & Co.  
Lüscher & Co.  
Oswald frères.  
Oswald, Paravicini & Co.  
Passavant, Zeslin & Co.  
A. Sarasin & Co.  
Vest, Eckel & Co.  
Zahn & Co.  
**Bellinzona:**  
Banque Cantonale Tessinoise et ses succursales.  
**Berne:**  
Banque Nationale Suisse.  
Banque Cantonale de Berne et ses succursales à Berthoud, Bienne, Langenthal, Porrentruy, St-Imier, Thoun.  
Banque Fédérale S. A.  
Banque Populaire Suisse et ses succursales à Bâle, Fribourg, Genève, Lausanne, Montreux, Porrentruy, St-Gall, St-Imier, Uster, Wetzikon, Winterthur, Zurich.  
Banque Commerciale de Berne.  
Caisse de Dépôts de la Ville de Berne. Gewerbekasse.  
Schweiz. Vereinsbank.  
Caisse d'Epargne et de Prêts.  
Eug. de Buren & Co.  
von Ernst & Co.  
Armand von Ernst & Co.  
Fasnacht & Buser.  
Grenus & Co.  
Marcuard & Co.  
Wyttenbach & Co.  
**Bex:** Banque Cantonale Vaudoise.  
Paillard, Augsburg & Co.  
**Bienne:** Banque Cantonale de Berne.  
Banque Populaire de Bienne.  
Banque de Bienne.  
Caisse de Prévoyance.  
**Brigue:** Banque de Brigue.  
**Bulle:** Crédit Gruyérien.  
**Cernier:** Banque Cantonale Neuchâteloise.

**Ch.-de-Fonds:** Banque Cantonale Neuchâteloise.  
Banque Fédérale S. A.  
Crédit Mutuel Ouvrier.  
Perret & Co.  
**Chaux-de-Fonds:** Pury & Co.  
Reutter & Co.  
H. Rieckel & Cie.  
**Coire:**  
Banque Cantonale des Grisons.  
Banque des Grisons.  
Banque de Davos, Siège à Coire.  
Colombier: Banque d'Epargne.  
**Couvet:**  
Banque Cantonale Neuchâteloise.  
Comptoir d'Escompte du Val-de-Travers, Weibel & Co.  
Davos: Banque de Davos.  
**Fleurier:**  
Banque Cantonale Neuchâteloise.  
Sutter & Co.  
Comptoir d'Escompte du Val-de-Travers, Weibel & Co.  
**Frauenfeld:**  
Banque Hypothécaire de Thurgovie et ses succursales.  
**Fribourg:**  
Banque de l'Etat de Fribourgeoise et agences.  
Banque Cantonale Fribourgeoise et agences.  
A. Glasson & Cie.  
Fritz Vogel.  
Week, Aebly & Co.  
**Genève:**  
Banque Nationale Suisse.  
Union Financière de Genève.  
Bankverein Suisse.  
Société de Crédit Suisse.  
Banque Fédérale S. A.  
Banque de Dépôts et de Crédit.  
Banque de Genève.  
Comptoir d'Escompte de Genève.  
Bonna & Co.  
Chauvet, Haim & Co.  
A. Chenevière & Co.  
Darier & Co.  
H. Ferrier & Co.  
Galopin, Forget & Co.  
Hentsch & Co.  
Lenoir, Poulin & Co.  
Lombard, Odier & Co.  
Lullin & Co.  
Paccard & Co.  
Ern. Pictet & Co.  
Glaris: Banque Cantonale de Glaris.  
Banque de Glaris.  
**Herisau:**  
Banque Cantonale d'Appenzell R.-E.  
Banque d'Appenzell R.-E.  
**Langenthal:**  
Banque Cantonale de Berne.  
Banque de Langenthal.  
**Lausanne:**  
Banque Cantonale Vaudoise et ses agences.  
Banque Fédérale S. A.  
Banque d'Escompte et de Dépôts.  
Crédit Foncier Vaudois.  
Société Générale Alsacienne de Banque.

**Souscription**  
Les Banques contractantes soussignées ayant pris ferme l'Emprunt de Fr. 10,000,000 4% du Canton de Neuchâtel de 1907, le mettent en souscription publique le

Vendredi, 19 juillet 1907

aux conditions suivantes:

1) Le prix d'émission est fixé au pair, soit à raison de Fr. 500 par obligation, jouissance du 31 juillet 1907.

2) Les Banques domiciliées de souscription auront la faculté d'exiger des souscripteurs le dépôt d'une caution de 5% du montant souscrit.

3) La répartition aura lieu le plus tôt possible après la clôture de la souscription; les souscripteurs seront avisés par lettre du résultat de leurs demandes.

4) La libération des titres attribués pourra avoir lieu à partir du 31 juillet et jusqu'au 30 septembre 1907 au plus tard, auprès du domicile qui a reçu la souscription. Les souscripteurs qui se libéreront après le 31 juillet 1907 auront à payer l'intérêt couru à 4% l'an, du 31 juillet au jour du paiement.

5) Il sera délivré aux souscripteurs, au moment de leur libération, si possible des titres définitifs. Dans le cas où les titres définitifs ne pourraient pas être livrés immédiatement, la Banque Cantonale Neuchâteloise est autorisée à mettre en circulation, sous sa signature, des titres provisoires qui seront échangés ultérieurement contre des obligations définitives, sans aucun frais pour les porteurs.

6) Les formalités nécessaires seront remplies en vue de l'admission à la cote des Bourses de Bâle, Berne, Genève, Neuchâtel et Zurich.

Neuchâtel, Bâle, Berne, Genève et Zurich, le 12 juillet 1907.

**Banque Cantonale Neuchâteloise**  
Bankverein Suisse  
**Banque Cantonale de Berne**  
**Banque Commerciale de Bâle**  
S. A. de Speyr & Co à Bâle.

**Banque Fédérale S. A.**  
Société de Crédit Suisse  
**Union Financière de Genève**  
**Banque Cantonale de Bâle**

Union Vaudoise du Crédit et ses agences.

Bory, Marion & Co.  
Ch. Bugnion.

Charrière & Roguin.  
Chavannes & Co.  
Dubois frères.

Galland & Co.  
Girardet, Brandenburg & Co.  
Guye & Co.

Ch. Masson & Co.  
Morel-Marcel, Günther & Co.  
A. Regamey & Co.

Ch. Schmidhauser & Co.  
Lichtensteig: Banque du Toggenbourg et ses succursales.

**Locarno:**  
Banque Suisse-Américaine.  
Crédit Tessinois et ses succursales.

**Locle:**  
Banque Cantonale Neuchâteloise.  
Banque du Locle.

DuBois et L'Hardy.  
Comptoir d'Escompte, Maire & Co.

**Lucerne:**  
Banque Cantonale de Lucerne.  
Banque de Lucerne.

Crivelli & Co.  
Falck & Co.  
Carl Sautier.

E. Sidler & Co.  
Lugano: Banque de la Suisse Italienne et ses succursales.  
Banque Populaire de Lugano et ses agences.

**Montreux:**  
Banque Cantonale Vaudoise.  
Banque de Montreux.

William Cuénod & Co.  
Morges: Banque Cantonale Vaudoise.  
G. Fleury.

Monnay, Carrard & Co.  
Muret & Co.

**Neuchâtel:**  
Banque Cantonale Neuchâteloise et ses Bureaux correspondants dans le Canton.

Banque Commerciale Neuchâteloise.  
Berthoud & Co.

Bonhôte & Co.  
Bovet et Wacker.

Du Pasquier, Montmolin & Co.  
G. Nicolas & Co.  
Perrot & Co.

Pury & Co.  
Nyon: Banque de Nyon et agences.  
Gonét & Co.

**Olten:** Banque Cantonale Soleuroise.  
Caisse d'Epargne d'Olten.

**Payerne:**  
Banque Cantonale Vaudoise.  
Banque Populaire de la Broye et ses agences.

Assal & Co.  
**Ponts-de-Martel:**  
Banque Cantonale Neuchâteloise.

Rolle: Banque Cantonale Vaudoise.  
Banque de Nyon.  
Gonét & Cie.

**Rorschach:** Bankverein Suisse.  
Banque du Toggenbourg.

**Schaffhouse:**

Banque Cantonale de Schaffhouse.  
Banque de Schaffhouse.  
Vogel & Co.  
Zündel & Co.

**Schwyz:**  
Banque Cantonale de Schwyz.  
Banque de Schwyz.

**Sion:**  
Caisse Hypothécaire et d'Epargne du Valais.

**Soleure:**  
Banque Cantonale Soleuroise.  
Banque Commerciale Soleuroise.  
Henzi et Kully.

**St-Croix:** Banque Cant. Vaudoise.  
**St-Gall:** Banque Nationale Suisse.  
Bankverein Suisse.

Société de Crédit Suisse.  
Banque Fédérale S. A.  
Banque de St-Gall.

Banque Cant. de St-Gall.  
Banque du Toggenbourg.  
Bischofberger & Co.

Brettauer & Co.  
Wegelin & Co.

**Thoun:** Banque Cantonale de Berne.  
**Travers:** Banque Populaire.

**Vevey:** Banque Fédérale S. A.  
Crédit du Léman et ses agences.

Chavannes, de Palézieux & Co.  
Couvren & Co.

A. Cuénod & Co.  
William Cuénod & Co.  
G. Montet.

**Wädenswil:** Banque de Wädenswil.  
**Weinfelden:**

Banque Cant. de Thurgovie et ses suc.  
**Winterthur:**  
Banque Cantonale de Zurich.

Banque Hypothécaire.  
**Yverdon:**  
Banque Cantonale Vaudoise.

Crédit Yverdonnois et agences.  
A. Pignat & Co.

**Zofingue:** Banque de Zofingue.  
**Zoug:** Banque Cantonale de Zoug.

**Zurich:**  
Banque Nationale Suisse.  
Banque Fédérale S. A.

Société de Crédit Suisse et ses Caisses de Dépôts III et V.  
Bankverein Suisse.

Banque Cant. de Zurich et agences.  
Société anonyme Leu & Co. et sa Caisse de Dépôts, Heimplatz Zurich V.

Gewerbank Zurich.  
Inkasso- und Effektenbank.  
Banque de Dépôts de Zurich.

Caisse de Prêts de la Ville de Zurich.  
Leihkasse Enge.  
Jul. Bär & Co.

Escher & Rahn.  
A. Hofmann & Co.  
Kugler & Co.  
Orelli au Thalhof.  
J. Rinderknecht.  
Schläpfer, Blankart & Co.  
Vogel & Co.



# SOCIÉTÉ DE TRANSPORTS INTERNATIONAUX IN GENÈVE

Altmünster (Elsass), Marseille, Petit-Croix, Pontarlier, Paris, Madrid, (3:)

Correspondants Généraux de la Compagnie des Messageries Maritimes, à Marseille et à Bordeaux

**Spezialität: Import- und Exportsammelverkehre zu Wagenladungstaxen mit täglicher Verladung**



Wer einen wirklich feuer- und einbruchsicheren

## ≡ Kassenschrank ≡

braucht, kauft solchen am besten von der

**Union Kassenfabrik Zürich - Albisrieden**

Lager in St. Gallen: bei Markwalder & Ganz. (14981)  
Zürich: Hermann Moos, Löwenstrasse 61.

## Zeit-Registrier-Apparate

zur Kontrolle des Personals in Bureaux und Fabriken etc.

Kataloge mit Beschreibungen, Referenzlisten etc. zu Diensten

Apparate kostenlos ohne Kaufzwang auf Probe

(201) Amerikanische automatische

## Geld - Auszahl - Maschine

für Banken u. zur Erledigung grosser Zahltag in Fabriken

in einem Viertel der bisher gebrauchten Zeit

Jeder beliebige Betrag kann der gefüllten Maschine ohne irgend welche vorherige Manipulation oder Einstellung entzogen werden.

Auf Wunsch Probezahltag ohne Kauf-Verbindlichkeit

**Bareiss, Wieland & Co., Zürich**

## A. Hofmann & Co

Bankgeschäft

Zürich, Bahnhofstrasse Nr. 32

Wir empfehlen uns für:

Vorschüsse auf courante Wertpapiere in laufender Rechnung oder gegen Obligo.

Eröffnung von Kreditoren- und Checkrechnungen. Diskonto und Inkasso von in- und ausländ. Wechseln. Besorgung von Kapitalanlagen in in- und ausländischen Wertpapieren.

Ansführung von Börsenaufträgen im In- und Anlande. Aufbewahrung und Verwaltung von Wertpapieren. Besorgung von Subskriptionen und Konversionen. An- und Verkauf von ausländischen Coupons, Noten und Sorten.

Anstellung von Kreditbriefen und Abgabe von Checks auf in- und ausländische Plätze.

Unser Kursblatt versenden wir an Interessenten auf Verlangen gratis und franko. (995)

## Direktor - Disponent

Kaufmann (Schweizer), energische, bewährte Kraft, sprachkundig, erprobter Organisator mit langjähr. Ausland-Praxis, zurzeit (2050)

### kaufmännischer Leiter

in bedeut. inländ. Etablissement, wünscht besond. Umstände halber seine Stelle zu ändern. Prima Zeugnisse und Referenzen. Strengste Diskretion.

Offerten sub Chiffre Z Y 6974 erbeten an die Ann.-Exp. **Rudolf Mosse, Zürich.**

## Rasch, ohne Betriebsstörung

erstellen wir als Spezialunternehmer unsere fugenlosen, unverbrennlichen

## Fussböden in Fabriken

aus Kunstholz, dauerhaft wie Eichenholz (13-)  
auf Beton und Steinplatten, nach eigenem System  
selbst auf ölige Holzböden

**Ch. H. Pfister & Co., Basel**

## Stahlspähne- & Reformdrahtfabrik A. G. Rothkreuz

Es wird gemäss Art. 665 Oblig.-Recht bekannt gemacht, dass die Gesellschaft in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 29. Juni 1907 ihre Auflösung beschlossen hat. Mit der Liquidation ist der Verwaltungsrat betraut worden.

Hiermit ergeht an die Gläubiger der Gesellschaft die Aufforderung, ihre Ansprüche bis zum 10. August 1907 bei dem Unterzeichneten, J. Müller-Ott, Körnergasse 12, Zürich III, anzumelden.

Zürich, den 15. Juli 1907.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident:

**J. Müller-Ott.**

## (205) Belgien-Nahrungsmittel

Eine in Brüssel seit 20 Jahren bestehende Grosshandlung in Bier u. Mineralwasser mit über das ganze Land ausgedehnter Verkaufsorganisation ist gesonnen, zur weiteren Ausnutzung derselben, Spezialitäten der Lebensmittel- od. Konsumbranche zum Engros-Vertrieb aufzunehmen. Es handelt sich dabei hauptsächlich um Verbindung mit Produzenten, die ihre Artikel dem Publikum in sog. Originalpackung zugänglich zu machen suchen. Getränke ausgeschlossen. Einkauf gegen Kassa. Offerten unter R R 150 an die Annoncen-Expedition Agence Havas, Brüssel.

## Direktor oder Filialleiter

Tüchtiger, sprachkundiger Kaufmann, prima organisatorische Kraft, seit Jahren in leitender Stellung, sucht sich zu verändern. Prima Referenzen. Kauton. (2049)  
Offerten unter Chiffre Zag E 468 an **Rudolf Mosse, Bern.**

ca. 9000 (2042)

kaufkräftige Adressen der Kantone Luzern, Uri, Schwyz und Unterwalden (neueste und einzige Auflage) versendet broschüert zu Fr. 6

Theodor Löttscher, Luzern.

## 1000

Briefe werden in 30 Minuten auf der automatisch. Schnellkopiermaschine

**Victoria** (7:)

kopiert. Ausgezeichnete Referenzen.

**Jean Steiner & Co., Basel**

Alleinvertreter für die ganze Schweiz.

**Ed. v. WALDKIRCH, avocat.**

Conseil en matière de marques de fabrique et de propriété intellectuelle, 4, Rue Christophe, BERNE. (12:)

## Marques de fabrique

et leur enregistrement au Bureau fédéral

Timbres en métal et en caoutchouc. Spécialité: Poignons pour l'horlogerie.



**F. HOMBERG,**

Graveur-médailleur, à Berne.

Médailles: Paris 1889, Chaux-de-Fonds 1881. Diplôme: Zurich 1888. (306)

## Alteisen, Altmetall

u. sämtl. Werkstätten-Abfälle kauft zu höchsten Preisen. Telefon 5107.

**Saly Harburger, Zürich**  
alter Rohmat.-Bahnhof. (155)

## Universal-Löt-Apparat

Zum Löten und Verzinnen sämtlicher Metallgegenstände, ohne Löt- wasser, Salmiak oder Coloph. etc., kann von jedem Laien ohne jegliche Vorkenntnisse spielend gehandhabt werden. Unentbehrlich in allen Industrien. Preis Fr. 4 per Stück. H. Schweizer, Rebgeasse 70, Basel. Ueberall Vertreter gesucht. (1830-)

## Vertrauensstellung gesucht

Seriöser Kaufmann, Schweizer, 34 Jahre alt, verheiratet, der 4 Hauptsprachen in Wort u. Schrift mächtig, bilanzfähiger Buchhalter, mit mehrjähriger Auslandpraxis, zur Zeit in leitender Stellung, sucht per 1. Okt. oder früher Lebensstellung. Ia. Referenzen u. Zeugnisse zur Verfügung. Offerten erbeten unter Chiffre Z V 7371 an die Annoncen-Expedition **Rudolf Mosse, Zürich.** (1964-)

## Beteiligung

Tüchtigem Kaufmann wäre Gelegenheit geboten, sich an einem Geschäfte der Lebensmittelbranche, auch Industrie-Artikel zu beteiligen. Grosses Arbeitsfeld. Notwendiges Kapital ca. 70 Mille. Muss repräsentationsfähig sein. (1962)

Offerten sub C R A 805 an **Rudolf Mosse, Bern.**

## Gesucht

von solventer, eingetragener Firma

**Fr. 20,000**

gegen absolute Sicherstellung (Hinterlage guter Wertpapiere) à 6 % Zins. (2000)

Offerten sub Chiffre Z U 7445 an die Annoncen-Expedition **Rudolf Mosse, Zürich.**

## Beteiligung

Textilindustrie

Chemiker, akad. geb., mit Praxis in Färberei und Druckerei, sucht Stellung in ähnl. Branche, mit der Absicht, sich später mit Kapital zu beteiligen. Näheres durch den Beauftragten, Sensal A. Schmidlin, Auf der Mauer 19, Zürich. (2040)

## Dr. B. Peitzsch

Zürich V

Technischer Konsulent für die chemische Industrie und Erbauer chem. Fabriken. 30jährige praktische Erfahrungen. (924)

## Kopierbureau

Steinmann & Erni, gegr. 1892, Bärenstrasse 10, Zürich. Schreibmaschinenarb. Vervielfält. Diktat. (1331)

Amerik. Buchführung lehrt gründlich durch Unterrichtsbrieft. Erfolg garantiert. Verl. Sie Gratisprospekt. H. Frisch, Bücherexperte, Zürich. B 15.